

97學年度第1學期 教師教學成果發表會

中美文化交流，創造新價值

輔仁大學民生學院

王果行 院長

輔仁大學餐旅管理學系

吳紀美 助理教授

2008年9月23日

地點：輔園生活午茶

壹、前言

- 因應二十一世紀國際化，民生學院與本校姊妹校美國奧勒岡州州立大學Oregon State University (OSU)之健康與人類科學學院(College of Health & Human Sciences)持續合作
- 民生學院與健康與人類科學學院組織圖



貳、教學理念

- 相關課程
 - 中國民生文化
 - 美國民生文化

- 配合民生學院宗旨，藉由食、衣、育、樂專業教學，以跨系所合作方式，讓雙方師生能更了解中華及美國民生文化。

- 英語共教共學合作，提升民生學院師生之英語能力，使學生更有國際視野並提升專業能量，並將民生學院推向國際，與全球大學同步發展。

參、課程規劃-中國民生文化(1)

- 中國民生文化 (Chinese Culture in Human Ecology)
 - 參加對象資格：輔仁大學民生學院大二、大三同學以及由OSU 該院教師(Dr. Sharon Rosenkoetter) 親自帶領10位OSU 同學。
 - 餐旅管理學系、營養科學學系與織品服裝學系三系共35人與OSU10 人，總學生人數為45人。
 - 利用OSU 師生到輔大進行學術交流四個月的時間，透過中國民生文化的體驗，來增進雙方文化認知以及提升其語言能力。

參、課程規劃-中國民生文化(2)

- Welcome Party：舉辦歡迎會，民生學院與OSU師生共同參與。
- 原住民文化認識：
 - * 參觀中正紀念堂與原住民委員會。
 - * 參觀故宮。
 - * 於桃園縣復興鄉羅浮國小(部落小學)上課，為期一週之課程，於1/27結束。
 - * 中和宗教博物館；烏來泰雅族博物館以及附近景點



參、課程規劃-中國民生文化(3)

- 中華飲食烹飪：由選課同學暨OSU同學參與。
- 學生座談會：以OSU校園以及State of Oregon介紹為主。
- 中國藝術與服飾欣賞：由選課同學暨OSU同學參與。
- 中國點心：由選課同學暨OSU同學參與。

肆、課程規劃-美國民生文化 (1)

- 美國民生文化 (American Culture in Human Ecology)
 - 由餐旅管理學系吳紀美助理教授帶領11位民生學院大學部各系代表學生，遠赴美國奧勒岡州州立大學進行共教共學合作，並開設美國民生文化課程，且製作英文課程學習手冊，讓輔仁大學學生認識與了解異國文化的內涵與意義，並促進雙方學生文化交流。
 - 選修本課程資格為民生學院(餐旅管理學系、兒童與家庭學系、營養科學系與織品服裝學系)九十五學年度曾經參與中國民生文化課程的大學部同學，總共11位同學參與本課程。

肆、課程規劃-美國民生文化 (2)

- 九十六學年度輔大師生赴美進行學術交流期間為民國97年一月二十日至二月四日(為期兩週)
- 赴美課程主要採取隨班附讀形式進行，將各系所學生融入OSU各相等系所共同上課，以利同學們更明確快速了解並融入美國大學教育課程討論參與，也因為隨班附讀能讓本院學生有更多與OSU學生交流的機會，透過OSU學生的協助使得本院學生對美國文化能有更深層的體悟。
- 前後亦加入赴美前英語課程訓練、美國民生文化介紹、以及赴美後評量課程及報告；



伍、教學成果

- 課程學習手冊
- 學習日誌
- 學習心得報告
- 教案製作
- 課程內容的 PowerPoint 檔、影音檔以及書面資料

陸、其它附件 (1)

中國民生文化課程
相關照片回顧

柒、其它附件 (2)

美國民生文化課程
相關照片回顧

捌、結論

- 中國民生文化以及美國民生文化兩門課程是第一次特別針對OSU的HHS學院以及民生學院大學部同學所設計之課程，可藉此課程深化兩院合作關係及擴大合作範圍及師生參與。雙方老師和學生之共教共學，可提昇學生專業與英文能力，同時培養國際觀，並可共同切磋教學與學習方式和心得，增進文化融合、加強彼此思維深度和廣度，並共同促進雙方學院之發展。

玖、Special Guests

Department of Human Development and Family Sciences

Dr. Sharon Rosenkoetter & Ms. Shauna Tominey



~~~ **The End** ~~~

---

感謝聆聽！  
歡迎批評指教。